Infinix

INSTRUCTIONS

Model: XL28/XL29/XL30

Hereby, Infinix declares that this product complies with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The complete text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Hierbei erklärt Infinix, dass das Gerät die grundlegenden Anforderungen und die anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse Internet suivante : https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo Internet seguente: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Por el presente, Infinix declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la dirección de Internet siguiente: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix tímto prohlašuje, že tento výrobek splňuje základní požadavky a ostatní příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EU. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na internetové adrese: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix erklärer hermed, at produktet er i overensstemmelse med de grundlæggende krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU. Den fuldstændige tekst i EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix ilmoittaa tämän olevan tuotteen olevan direktiivin 2014/53/EU olennaisten vaatimusten ja muiden asiaankuuluvien ehtojen mukaista. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix ovdje izjavljuje da je ovaj proizvod u skladu s ključnim zahtjevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU. Cjelovit tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix ezennel kijelenti, hogy ez a termék megfelel az 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetcímen érhető el: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix prin prezenta declară faptul că produsul respectă cerințele esențiale și alte dispoziții relevante ale Directivei 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la adresa de internet: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix izjavljuje da je ovaj proizvod u skladu s ključnim zahtjevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU. Cjelovit tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix tuyên bố rằng sản phẩm này tuân thủ các yêu cầu thiết yếu và các quy định liên quan khác của Chỉ thị 2014/53/EU. Toàn văn tuyên bố EU về sự phù hợp có sẵn tại địa chỉ Internet sau đây: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix ขอประกาศว่าผลิตภัณฑ์นี้เป็นไปตามข้อกำหนดพื้นฐานและข้อกำหนดอื่นๆ ที่เกี่ยวข้องของคำสั่ง 2014/53/EU ข้อความเต็มของคำประกาศความสอดคล้องของ EU ที่ใช้ได้ที่อยู่อินเทอร์เน็ตต่อไปนี้: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Infinix يعلن بموجبه أن هذا المنتج يتوافق مع المتطلبات الأساسية وغيرها من الأحكام ذات الصلة للتوجيه 2014/53/EU. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي متاح على العنوان الإلكتروني التالي: https://www.infinixmobility.com/support/download-center/certificate-of-conformity

Contents

Preparing your Computer 1
Connect the charging output plug of the AC adapter to the Type-C port on the side of the notebook 1
The display panel can be opened to a wide range of angles for optimal viewing. 1
Product Overview 2
Left Side 2
HDMI Port 2
USB 3.0 Ports 2
USB Type-C 2
Right Side 2
USB 3.0 Ports 2
Headphone Jack 2
USB Type-C 2
Card Reader 2
Bottom Side 3
Speakers 3
Back Cover Screws 3
Understanding the Keyboard 3
Using the Touchpad/Clickpad 4
Windows 11 touchpad usage 4
Do's 5
Don'ts 5
Menyiapkan Komputer Anda 6
Ikhtisar Produk 8
Sisi Kiri 9
Port HDMI 9
Port USB 3.0 9
Port USB Type-C 9
Sisi Kanan 9
Port USB 3.0 9
Jack Headphone 9
Port USB Type-C 9
Pembaca Kartu 9
Sisi Dasar 10
Pengeras Suara 10
Sekrup Sampul Belakang 10
Memahami Keyboard 10
Menggunakan Touchpad/Clickpad 11
Penggunaan Touchpad Windows 11 11
Boleh Dilakukan 12
Tidak Boleh Dilakukan 12
เริ่มใช้งานคอมพิวเตอร์ของคุณ 13
ภาพรวมผลิตภัณฑ์ 15
ด้านซ้าย 16
ด้านขวา 16
ด้านล่าง 17
การใช้ทัชแพด/คลิกแพด 18
การใช้ทัชแพดของ Windows 11 18
ข้อควร 19
ข้อควรไม่ 19
Préparation de votre ordinateur portable 20
Aperçu du produit 22
Côté gauche 23
Port HDMI 23
Ports USB 3.0 23
Port USB Type-C 23
Côté droit 23
Port USB 3.0 23
Prise pour casque 23
Port USB Type-C 23
Lecteur de carte 23
Côté inférieur 24
Haut-parleurs 24
Vis sur le couvercle arrière 24
Comprendre le clavier 24
Utilisation du pavé tactile/pavé à cliquer 25
Utilisation du pavé tactile Windows 11 25
À faire 26
À ne pas faire 26
Подготовка к работе 27
Общие сведения 29
Вид слева 30
Разъем HDMI 30
Разъемы USB 3.0 30
Разъем USB-C 30
Правая сторона 30
Разъемы USB 3.0 30
Разъем USB-C 30
Разъем для наушников 30
Разъем для карт памяти 30
Вид снизу 31
Динамики 31
Винты задней крышки 31
Клавиатура 31
Сенсорная панель 32
Как пользоваться сенсорной панелью в Windows 11 32
Рекомендации 33
Предупреждения 33
إعداد جهاز الكمبيوتر الخاص بك 34
نظرة عامة على المنتج 36
الجانب الأيسر 37
منفذ HDMI 37
منافذ USB 3.0 37
منفذ USB من النوع C 37
الجانب الأيمن 37
منافذ USB 3.0 37
قارئ البطاقات 37
الجانب السفلي 38
مكبرات الصوت 38
براغي الغطاء الخلفي 38
فهم لوحة المفاتيح 38
استخدام لوحة اللمس/لوحة النقر 39
استخدام لوحة اللمس في Windows 11 39
نقل 40
لا تفعل 40

Preparing your Computer

Connect the charging output plug of the AC adapter to the Type-C port on the side of the notebook.

The display panel can be opened to a wide range of angles for optimal viewing.

Product Overview

A. Digital Microphones
Integrated microphones.

B. Camera
Integrated camera.

C. Camera FN Light
Indicator light when camera is in use.

D. LCD Screen
Display assembly.

E. Power Button
Turn the computer on or off when it is powered off or wake it when it is in sleep mode. Hold for 10 seconds to force shutdown. Hold for 5 seconds to enter sleep mode.

F. Keyboard
Keyboard for typing. Can be configured through the Custom Center utility.

G. Touchpad/Clickpad
Touch-sensitive pointing device which functions like a mouse.

Left Side

A. HDMI Port
Supports high-definition digital video connections.

B. USB 3.0 Ports
Connect to USB devices such as a USB flash drive, keyboard or mouse.

C. USB Type-C
Connect to USB devices such as a USB flash drive, keyboard or mouse.

Right Side

D. USB 3.0 Ports
Connect to USB devices such as a USB flash drive, keyboard or mouse.

E. Headphone Jack
Connect audio speakers or headsets into this port.

F. USB Type-C
Connect to USB devices such as a USB flash drive, keyboard or mouse.

G. Card Reader
Supports the micro SD memory cards.

Bottom Side

A. Speakers
Stereo audio speakers.

B. Back Cover Screws
Remove these screws to install or remove the M.2 SSD cards. Remove these screws to install or remove the M.2 SSD cards and RAM slot upon servicing.

Understanding the Keyboard

The keyboard is used to enter data into your computer. It also includes a dedicated numeric keypad, function keys, and special keys to control cursor movement.

Using the Touchpad/Clickpad

Move the pointer by sliding your finger across the touchpad surface. Tap the touchpad surface or press the left button to select or open an item. Tap the touchpad surface or press the left button twice quickly to open an item. Tap the touchpad surface or press the left button and drag the pointer to move an item to another location.

Windows 11 touchpad usage

Single-finger slide	Move cursor/pointer
Single-finger tap	Primary (left) click/select item or open/activate
Single-finger tap twice	Secondary (right) click/select item or open/activate
Two-finger slide	Scroll
Two-finger pinch	Zoom (hold Ctrl + mouse wheel)

Do's

1. Disconnect all the peripheral cables and unsupported devices from your computer to avoid data loss and damage to the connected devices. Ensure that the cables are connected and devices are fitted in functionality after use otherwise these devices will show error when in use.
2. When you are using the adapter provided with the charger/adapter from the power supply, ensure that it is switched off.
3. Delete unwanted files from and have whenever it may occupy more space.
4. Use a soft cloth to clean the display and keyboard. Do not spray the cleaning solution into Microsoft or mid-flex Laptop, with both the hands directly specifically.
5. Place the Laptop on a flat and stable surface while using.
6. Place the Laptop on a table or desk.
7. Place the Laptop on a table or desk.
8. Open and close the Laptop gently whenever the Laptop may break.
9. In case of any problem with the Laptop register your complaint and approach the nearest service center.

Don'ts

1. Do not place the Laptop on the floor.
2. Do not place your finger on the screen.
3. Do not use sharp objects to clean the keyboard and the touchpad.
4. Do not place the Laptop on a table or desk.
5. Do not place the Laptop on a table or desk.
6. Do not place the Laptop on a table or desk.
7. Do not place the Laptop on a table or desk.
8. Do not place the Laptop on a table or desk.
9. Do not place the Laptop on a table or desk.
10. Do not place the Laptop on a table or desk.

Menyiapkan Komputer Anda

Hubungkan kabel keluar ke adaptor AC lalu ke slot/port tersedia 100~240 V AC.

Panel layar dapat dibuka ke berbagai sudut agar dapat dilihat secara optimal

Bersihkan kemasan dapat dimasukkan dari 100 dengan dan mendapatkan dengan kemasan dengan kemasan dengan.

Ikhtisar Produk

A. Mikrofon Digital
Mikrofon terintegrasi pada.

B. Kamera
Kamera terintegrasi.

C. Cahaya Pendaftaran Kamera
Indikator cahaya ketika kamera sedang digunakan.

D. Layar LCD
Perakitan layar.

E. Tombol Daya
Nyalakan atau matikan komputer ketika dinyalakan atau bangun dari mode tidur. Tahan selama 10 detik untuk paksa matikan. Tahan selama 5 detik untuk masuk ke mode tidur.

F. Keyboard
Keyboard untuk mengetik. Dapat dikonfigurasi melalui utilitas Custom Center.

G. Touchpad/Clickpad
Perangkat penunjuk peka sentuh yang berfungsi seperti mouse.

Sisi Kiri

A. Port HDMI
Mendukung koneksi video digital definisi tinggi.

B. Port USB 3.0
Sambungkan ke perangkat USB yang dan dan flash port ini, seperti flash drive USB, keyboard, atau mouse.

C. USB Type-C
Sambungkan ke perangkat USB yang dan dan flash port ini, seperti flash drive USB, keyboard, atau mouse.

Sisi Kanan

D. Port USB 3.0
Sambungkan ke perangkat USB yang dan dan flash port ini, seperti flash drive USB, keyboard, atau mouse.

E. Jack Headphone
Hubungkan pengeras suara atau headset ke port ini.

F. USB Type-C
Sambungkan ke perangkat USB yang dan dan flash port ini, seperti flash drive USB, keyboard, atau mouse.

G. Pembaca Kartu
Mendukung kartu memori Micro SD.

Sisi Dasar

A. Pengeras Suara
Pengeras suara stereo.

B. Sekrup Sampul Belakang
Lepas sekrup untuk memasang atau melepas kartu SSD M.2. Lepas sekrup untuk memasang atau melepas kartu SSD M.2 dan slot RAM saat servis.

Memahami Keyboard

Keyboard digunakan untuk memasukkan data ke komputer Anda. Keyboard juga dilengkapi dengan keypad numerik khusus, tombol fungsi, dan tombol khusus untuk mengontrol gerakan kursor.

Menggunakan Touchpad/Clickpad

Gerakkan pointer dengan menggeser jari di permukaan touchpad. Ketuk permukaan touchpad atau tekan tombol kiri untuk memilih atau membuka item. Ketuk permukaan touchpad atau tekan tombol kiri dua kali secara cepat untuk membuka item. Ketuk permukaan touchpad atau tekan tombol kiri dan seret pointer untuk memindahkan item ke lokasi lain.

Penggunan Touchpad Windows 11

Geser satu jari	Pindahkan kursor/pointer
Ketuk satu jari	Klik primer (kiri)/pilih item atau buka/aktifkan
Ketuk satu jari dua kali cepat	Klik sekunder (kanan)/pilih item atau buka/aktifkan
Geser dua jari	Gulir
Jepit dua jari	Zoom (tahan Ctrl + roda mouse)

Boleh Dilakukan

1. Putus kondisi semua kabel dan perangkat yang tidak didukung dari komputer untuk mencegah kerusakan pada perangkat yang terhubung. Pastikan kabel dan perangkat yang terhubung dan sesuai dengan fungsi setelah digunakan. Jika tidak, perangkat ini akan menampilkan error saat digunakan.
2. Saat Anda menggunakan adaptor yang disediakan dengan pengisi daya/adaptor dari sumber daya, pastikan bahwa adaptor tersebut dimatikan.
3. Hapus file yang tidak diinginkan agar tidak semakin banyak ruang yang ada.
4. Gunakan kain lembut untuk membersihkan layar dan keyboard. Jangan semprotkan larutan pembersih ke Microsoft atau Laptop mid-flex, khususnya dengan kedua tangan secara langsung.
5. Letakkan Laptop di permukaan yang datar dan mulus saat digunakan.
6. Letakkan Laptop di meja atau meja.
7. Letakkan Laptop di meja atau meja.
8. Buka dan tutup Laptop dengan lembut agar Laptop tidak rusak.
9. Jika ada masalah dengan Laptop, ajukan keluhan dan hubungi pusat layanan terdekat.

Tidak Boleh Dilakukan

1. Jangan letakkan Laptop di lantai.
2. Jangan letakkan jari Anda di layar.
3. Jangan gunakan benda tajam untuk membersihkan keyboard dan touchpad.
4. Jangan letakkan Laptop di meja atau meja.
5. Jangan letakkan Laptop di meja atau meja.
6. Jangan letakkan Laptop di meja atau meja.
7. Jangan letakkan Laptop di meja atau meja.
8. Jangan letakkan Laptop di meja atau meja.
9. Jangan letakkan Laptop di meja atau meja.
10. Jangan menimbun kertas bersar file yang ada saat ini.

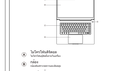
เริ่มใช้งานคอมพิวเตอร์ของคุณ

ต่อปลั๊กเอาต์พุตของแอดแปเตอร์ AC เข้ากับช่องเสียบ Type-C ที่ด้านข้างของโน้ตบุ๊ก

แผงหน้าจอสามารถเปิดกว้างได้ในมุมมองที่เหมาะสมที่สุด

ควรระวังไม่ให้ตัวเครื่อง ไม่ วางอาจทำให้เกิดความเสียหาย

ภาพรวมผลิตภัณฑ์



A. ไมโครโฟนดิจิตอล
ไมโครโฟนในตัว

B. กล้อง
กล้องในตัวสำหรับการถ่ายภาพ

C. แสงกล้องเปิดใช้งาน
ไฟแสดงสถานะขณะใช้งานกล้อง

D. จอภาพ LCD
ชุดประกอบจอภาพ

E. ปุ่มเปิดเครื่อง
เปิดหรือปิดเครื่องคอมพิวเตอร์ขณะที่ปิดเครื่องอยู่ ปิดเครื่องขณะเครื่องกำลังเปิดใช้งานอยู่ ค้างไว้ 10 วินาทีเพื่อบังคับปิดเครื่อง ค้างไว้ 5 วินาทีเพื่อเข้าสู่โหมดสลีป

F. แป้นพิมพ์
แป้นพิมพ์สำหรับพิมพ์ข้อมูล สามารถตั้งค่าผ่านยูทิลิตี้ Custom Center

G. ทัชแพด/คลิกแพด
แผ่นสัมผัสที่ตอบสนองการสัมผัสซึ่งทำงานเหมือนเมาส์

ด้านซ้าย

A. พอร์ต HDMI
รองรับการเชื่อมต่อวิดีโอดิจิตอลระดับสูง

B. พอร์ต USB 3.0
เชื่อมต่อกับอุปกรณ์ USB เช่น ไดรฟ์ USB ที่ถอดออกได้ คีย์บอร์ด หรือเมาส์

C. พอร์ต USB Type-C
เชื่อมต่อกับอุปกรณ์ USB เช่น ไดรฟ์ USB ที่ถอดออกได้ คีย์บอร์ด หรือเมาส์

ด้านขวา

D. พอร์ต USB 3.0
เชื่อมต่อกับอุปกรณ์ USB เช่น ไดรฟ์ USB ที่ถอดออกได้ คีย์บอร์ด หรือเมาส์

E. ช่องเสียบหูฟัง
เชื่อมต่อลำโพงหรือชุดหูฟังเข้ากับพอร์ตนี้

F. พอร์ต USB Type-C
เชื่อมต่อกับอุปกรณ์ USB เช่น ไดรฟ์ USB ที่ถอดออกได้ คีย์บอร์ด หรือเมาส์

G. ช่องใส่การ์ด
รองรับการ์ดหน่วยความจำ Micro SD

ด้านล่าง

A. ลำโพง
ลำโพงสเตรีโอ

B. ตะปูยึดฝาหลัง
ถอดตะปูยึดเพื่อติดตั้งหรือถอดการ์ด SSD M.2 ถอดตะปูยึดเพื่อติดตั้งหรือถอดการ์ด SSD M.2 และช่องใส่ RAM ระหว่างการซ่อมบำรุง

การใช้ทัชแพด/คลิกแพด

ย้ายตำแหน่งเคอร์เซ่อร์โดยการเลื่อนนิ้วไปบนพื้นผิวทัชแพด แตะพื้นผิวทัชแพดหรือกดปุ่มซ้ายเพื่อเลือกหรือเปิดรายการ แตะพื้นผิวทัชแพดหรือกดปุ่มซ้ายสองครั้งอย่างรวดเร็วเพื่อเปิดรายการ แตะพื้นผิวทัชแพดหรือกดปุ่มซ้ายและลากเคอร์เซ่อร์เพื่อย้ายรายการไปยังตำแหน่งอื่น

การใช้งานทัชแพดของ Windows 11

เลื่อนนิ้วเดียว	ย้ายเคอร์เซ่อร์/พอยเตอร์
แตะนิ้วเดียว	คลิกหลัก (ซ้าย)/เลือกรายการหรือเปิด/ใช้งาน
แตะนิ้วเดียวสองครั้งอย่างรวดเร็ว	คลิกรอง (ขวา)/เลือกรายการหรือเปิด/ใช้งาน
เลื่อนสองนิ้ว	เลื่อนหน้าจอ
บีบสองนิ้ว	ซูม (ค้าง Ctrl + ล้อเมาส์)

ข้อควร

1. ควรถอดสายเคเบิลและอุปกรณ์ที่ไม่รองรับทั้งหมดออกจากคอมพิวเตอร์ของคุณเพื่อป้องกันข้อมูลสูญหายและความเสียหายต่ออุปกรณ์ที่เชื่อมต่อ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าสายเคเบิลและอุปกรณ์ที่เชื่อมต่อทำงานได้ตามปกติหลังการใช้งาน มิฉะนั้นอุปกรณ์เหล่านี้จะแสดงข้อผิดพลาดเมื่อใช้งาน
2. เมื่อคุณใช้อะแดปเตอร์ที่ให้มาพร้อมกับที่ชาร์จ/อะแดปเตอร์จากแหล่งจ่ายไฟ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าปิดเครื่องแล้ว
3. ลบไฟล์ที่ไม่ต้องการออกจากและมีให้ทุกครั้งเมื่อมีพื้นที่ว่างมากขึ้น
4. ใช้ผ้านิ่มเช็ดจอแสดงผลและคีย์บอร์ด ไม่ควรพ่นน้ำยาทำความสะอาดลงใน Microsoft หรือ Laptop ที่ใช้งานได้ง่ายด้วยมือทั้งสองข้างโดยตรงเป็นพิเศษ
5. ควรวางโน้ตบุ๊กบนพื้นผิวที่ราบเรียบและมั่นคงขณะใช้งาน
6. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
7. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
8. ควรเปิดและปิดโน้ตบุ๊กอย่างนุ่มนวลเพื่อป้องกันไม่ให้โน้ตบุ๊กเสียหาย
9. หากมีปัญหาใดๆ กับโน้ตบุ๊ก ให้ลงทะเบียนข้อร้องเรียนและติดต่อศูนย์บริการที่ใกล้ที่สุด

ข้อควรไม่

1. ควรวางโน้ตบุ๊กบนพื้นห้อง
2. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
3. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
4. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
5. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
6. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
7. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
8. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
9. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน
10. ควรวางโน้ตบุ๊กบนโต๊ะหรือโต๊ะทำงาน

Préparation de votre ordinateur portable

Connecte la fiche de sortie de charge de l'adaptateur CA à la prise Type-C sur le côté de l'ordinateur.

Le panneau d'affichage peut être ouvert sur une large gamme d'angles pour une visualisation optimale.

Ne pas ranger/mettre à l'ouvert au-delà de 100 degrés environnement/ne dépassez pas environ.

Aperçu du produit

A. Microphones numériques
Deux microphones intégrés.

B. Caméra
Caméra intégrée haute définition.

C. Lumière de témoin/voyant de la caméra
Indicateur lumineux indiquant que la caméra de vue intégrée fonctionne sur ouvrant.

D. Écran LCD
Ensemble d'affichage.

E. Bouton d'alimentation
Allumez ou éteignez l'ordinateur lorsque celui-ci est éteint ou en veille. Maintenir 10 secondes pour forcer l'arrêt. Maintenir 5 secondes pour entrer en mode veille.

F. Clavier
Pour la saisie de texte. Il peut être configuré via l'utilitaire Centre de Contrôle.

G. Pavé tactile/Pavé à cliquer
Périphérique pointeur tactile qui fonctionne comme une souris.

Côté gauche

A. Port HDMI
Prend en charge les connexions vidéo numériques haute définition.

B. Ports USB 3.0
Connecte-toi à des périphériques USB, tels qu'un lecteur flash USB, un clavier ou une souris.

C. Port USB Type-C
Connecte-toi à des périphériques USB, tels qu'un lecteur flash USB, un clavier ou une souris.

Côté droit

D. Port USB 3.0
Connecte-toi à des périphériques USB, tels qu'un lecteur flash USB, un clavier ou une souris.

E. Prise pour casque
Connecte des haut-parleurs amplifiés ou des écouteurs dans cette prise.

F. Port USB Type-C
Connecte-toi à des périphériques USB, tels qu'un lecteur flash USB, un clavier ou une souris.

G. Lecteur de carte
Prise en charge des cartes mémoire micro SD.

Côté inférieur

A. Haut-parleurs
Haut-parleurs stéréo.

B. Vis sur le couvercle arrière
Retirez ces vis pour installer ou retirer des cartes SSD M.2 ou modifiez/ajoutez de nouvelles cartes SSD M.2 et mémoire vive lorsque cela est nécessaire.

Comprendre le clavier

Vous pouvez saisir des données sur votre ordinateur à l'aide du clavier. Il comprend également un pavé numérique dédié, des touches de fonction et des touches spéciales pour contrôler le mouvement du curseur.

Utilisation du pavé tactile/pavé à cliquer

Déplace le pointeur en faisant glisser ton doigt sur la surface du pavé tactile. Appuie sur la surface du pavé tactile ou appuie sur le bouton gauche pour sélectionner ou ouvrir un élément. Appuie sur la surface du pavé tactile ou appuie deux fois rapidement sur le bouton gauche pour ouvrir un élément. Appuie sur la surface du pavé tactile ou appuie sur le bouton gauche et glisse le pointeur pour déplacer un élément vers un autre emplacement.

Utilisation du pavé tactile Windows 11

Glisser avec un doigt	Déplacer le curseur/pointeur
Tapoter avec un doigt	Clic principal (gauche)/sélectionner un élément ou ouvrir/activer
Tapoter avec un doigt deux fois rapidement	Clic secondaire (droit)/sélectionner un élément ou ouvrir/activer
Glisser avec deux doigts	Faire défiler
Pincement avec deux doigts	Zoom (maintenir Ctrl + molette de souris)

À faire

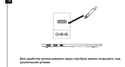
1. Déconnecte tous les câbles et périphériques non compatibles de ton ordinateur pour éviter toute perte de données et tout dommage aux périphériques connectés. Assure-toi que les câbles et périphériques sont connectés et installés correctement après utilisation, sinon ces périphériques afficheront une erreur lorsque tu les utiliseras.
2. Lorsque tu utilises l'adaptateur fourni avec le chargeur/adaptateur de l'alimentation, assure-toi qu'il est éteint.
3. Supprime les fichiers inutiles et vérifie régulièrement si ton espace de stockage est plus grand.
4. Utilise un chiffon doux pour nettoyer l'écran et le clavier. Ne vaporise pas de produit nettoyant sur Microsoft ou Laptop mid-flex, en utilisant directement les deux mains.
5. Place l'ordinateur portable sur une surface lisse et régulière lors de l'utilisation.
6. Place l'ordinateur portable sur une table ou un bureau lorsque tu l'utilises.
7. Place l'ordinateur portable sur une table ou un bureau lorsque tu l'utilises.
8. Ouvre et ferme l'ordinateur portable en douceur pour éviter qu'il ne se casse.
9. En cas de problème avec l'ordinateur portable, enregistre votre plainte et contacte le centre de service le plus proche.

À ne pas faire

1. Ne laisse pas l'ordinateur portable sur le sol.
2. Ne place pas ton doigt sur l'écran.
3. Ne utilise pas de objets pointus pour nettoyer le clavier et le pavé tactile.
4. Ne place pas l'ordinateur portable sur une table ou un bureau.
5. Ne place pas l'ordinateur portable sur une table ou un bureau.
6. Ne place pas l'ordinateur portable sur une table ou un bureau.
7. Ne place pas l'ordinateur portable sur une table ou un bureau.
8. Ne place pas l'ordinateur portable sur une table ou un bureau.
9. Ne place pas l'ordinateur portable sur une table ou un bureau.
10. Ne place pas l'ordinateur portable sur une table ou un bureau.

Подготовка к работе

Подключите штекер порядка питания к разъему USB-C на боковой стороне компьютера.



Для удобства использования экран ноутбука можно открывать под широким углом.

Не помещайте в сумку, закрытую на ноутбуке или Microsoft. 100 градусов компьютера, подогретый или сухая зарядка.

Общие сведения

A. Цифровые микрофоны
Два встроенных микрофона.

B. Камера
Встроенная камера высокого разрешения.

C. Подсветка
Индикатор, горящий при включении камеры при съемке в режиме плохого освещения.

D. ЖК-экран
Встроенный компьютер.

E. Кнопка питания
Включение и выключение компьютера, если компьютер выключен, пробуждение компьютера из спящего режима. Удерживайте в течение 10 секунд, чтобы принудительно выключить компьютер. Удерживайте в течение 5 секунд, чтобы перейти в спящий режим.

F. Клавиатура
Предназначена для ввода данных. Можно настроить с помощью утилиты Custom Center.

G. Сенсорная панель с элементами управления
Сенсорная поверхность, которая выполняет функции мыши.

Вид слева

A. Разъем HDMI
Поддерживает подключения к видеосигналу высокого разрешения.

B. Разъемы USB 3.0
Подключите периферийные устройства USB-совместимые, к ним можно относить USB-накопитель, клавиатуру и мышь.

C. Разъем USB-C
Подключите периферийные устройства USB-совместимые, к ним можно относить USB-накопитель, клавиатуру и мышь.

Правая сторона

D. Разъемы USB 3.0
Подключите периферийные устройства USB-совместимые, к ним можно относить USB-накопитель, клавиатуру и мышь.

E. Разъем для наушников
Разъем для подключения динамиков или гарнитуры.

F. Разъем USB-C
Подключите периферийные устройства USB-совместимые, к ним можно относить USB-накопитель, клавиатуру и мышь.

G. Считыватель карт
Поддерживает карты памяти Micro SD.

Вид снизу

A. Динамики
Динамики с стереозвуком.

B. Винты задней крышки
Снимите эти винты, чтобы установить или снять карты SSD M.2. Снимите эти винты, чтобы установить или снять карты SSD M.2 и оперативной памяти при обслуживании.

Клавиатура

Вы можете вводить данные в компьютер с помощью клавиатуры. Также в ее состав входит выделенная цифровая клавиатура, функциональные клавиши и специальные клавиши для управления перемещением курсора.

Сенсорная панель

Перемещайте указатель, проводя пальцем по поверхности сенсорной панели. Коснитесь поверхности сенсорной панели или нажмите левую кнопку, чтобы выбрать или открыть элемент. Коснитесь поверхности сенсорной панели или нажмите левую кнопку дважды быстро, чтобы открыть элемент. Коснитесь поверхности сенсорной панели или нажмите левую кнопку и переместите курсор, чтобы переместить элемент в другое место.

Как пользоваться сенсорной панелью в Windows 11

Проведение одним пальцем	Перемещение курсора
Касание одним пальцем	Основное нажатие, щелчок (слева)/выбор элемента или открытие/активация
Двойное касание одним пальцем	Вторичное нажатие, щелчок (справа)/выбор элемента или открытие/активация
Двумя пальцами проведение	Прокрутка
Двумя пальцами щипок	Масштаб (удерживайте Ctrl + колесико мыши)

Рекомендации

1. Отсоедините все периферийные устройства и кабели, которые не поддерживаются вашим компьютером, во избежание потери данных и повреждения подключенных устройств. Убедитесь в правильности подключения кабелей и устройств после использования, в противном случае эти устройства будут выдавать ошибку при использовании.
2. При использовании адаптера, поставляемого с зарядным устройством/адаптером, выключайте его.
3. Удаляйте ненужные файлы и проверяйте, когда у вас будет больше свободного места.
4. Чтобы протереть дисплей и клавиатуру, используйте мягкую ткань. Не распыляйте чистящий раствор на Microsoft или Laptop mid-flex, с обеими руками напрямую специально.
5. Поместите ноутбук на ровную поверхность при использовании.
6. Поместите ноутбук на стол или рабочий стол.
7. Поместите ноутбук на стол или рабочий стол.
8. Аккуратно открывайте и закрывайте ноутбук, чтобы не повредить ноутбук.
9. Если у вас возникнет проблема с ноутбуком, обратитесь в ближайший сервисный центр.

Предупреждения

1. Не размещайте ноутбук на полу.
2. Не касайтесь экрана пальцами.
3. Не используйте острые предметы для чистки клавиатуры и сенсорной панели.
4. Не ставьте ноутбук на стол или рабочий стол.
5. Не ставьте ноутбук на стол или рабочий стол.
6. Не ставьте ноутбук на стол или рабочий стол.
7. Не ставьте ноутбук на стол или рабочий стол.
8. Не ставьте ноутбук на стол или рабочий стол.
9. Не ставьте ноутбук на стол или рабочий стол.
10. Не ставьте ноутбук на стол или рабочий стол.

إعداد جهاز الكمبيوتر الخاص بك

قم بتوصيل قابس الخرج الخاص بالشاحن بمنفذ Type-C على الجانب من الكمبيوتر المحمول.

يمكن فتح لوحة العرض على نطاق واسع من الزوايا لتحقيق أقصى حد من الراحة.

نظرة عامة على المنتج

A. ميكروفونات رقمية
ميكروفونات مدمجة.

B. كاميرا
كاميرا مدمجة.

C. ضوء الكاميرا
مؤشر ضوئي يشير إلى أن الكاميرا قيد الاستخدام.

D. شاشة LCD
تجميع العرض.

E. زر الطاقة
ق